



# DZIENNIK URZĘDOWY

## WOJEWÓDZTWA ŚLĄSKIEGO

---

Katowice, dnia 26 lipca 2013 r.

Poz. 5157

**INFORMACJA NR OKA-4210-32(8)/2013/8033/XI/KT  
PREZESA URZĘDU REGULACJI ENERGETYKI**

z dnia 24 lipca 2013 r.

**w sprawie decyzji z dnia 23 lipca 2013 r. Nr OKA-4210-32(7)/2013/8033/XI/KT zatwierdzającej taryfę dla ciepła przedsiębiorstwa energetycznego Elektrociepłownia Chorzów "ELCHO" Sp. z o.o. z siedzibą w Chorzowie**

W dniu 23 lipca 2013 r. na wniosek przedsiębiorstwa energetycznego: Elektrociepłownia Chorzów "ELCHO" Sp. z o.o. z siedzibą w Chorzowie, Prezes Urzędu Regulacji Energetyki decyzją Nr OKA-4210-32(7)/2013/8033/XI/KT zatwierdził taryfę dla ciepła. Stosownie do art. 47 ust. 4 ustawy - Prawo energetyczne, przedsiębiorstwo energetyczne wprowadza taryfę do stosowania nie wcześniej niż po upływie 14 i nie później niż do 45 dnia od dnia jej opublikowania.



**PREZES**  
**URZĘDU REGULACJI ENERGETYKI**  
OKA-4210-32(7)/2013/8033/XI/KT

Katowice, dnia 23 lipca 2013 r.

**DECYZJA**

Na podstawie art. 47 ust. 1 i 2 oraz art. 23 ust. 2 pkt 2 i pkt 3 lit. b w związku z art. 30 ust. 1 ustawy z dnia 10 kwietnia 1997 r. - Prawo energetyczne (Dz. U. z 2012 r. poz. 1059) oraz na podstawie art. 104 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. - Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2013 r. poz. 267)

**po rozpatrzeniu wniosku**

z dnia 6 czerwca 2012 r.

przedsiębiorstwa energetycznego – Elektrociepłownia Chorzów „ELCHO” Sp. z o. o.

z siedzibą w Chorzowie (zwanego w dalszej części decyzji „Przedsiębiorstwem”)

**zatwierdzam**

ustaloną przez Przedsiębiorstwo taryfę dla ciepła, stanowiącą załącznik do niniejszej decyzji, na okres jednego roku od dnia jej wprowadzenia do stosowania.

**UZASADNIENIE**

Na podstawie art. 61 § 1 Kodeksu postępowania administracyjnego, na wniosek Przedsiębiorstwa, posiadającego koncesję na wytwarzanie ciepła, w dniu 7 czerwca 2013 r. zostało wszczęte postępowanie administracyjne w sprawie zatwierdzenia taryfy dla ciepła, ustalonej przez Przedsiębiorstwo.

Zgodnie z art. 47 ust. 1 i ust. 2 ustawy – Prawo energetyczne, przedsiębiorstwo energetyczne posiadające koncesje ustala taryfę dla ciepła oraz proponuje okres jej obowiązywania.

Przedłożona taryfa podlega zatwierdzeniu przez Prezesa Urzędu Regulacji Energetyki, o ile jest zgodna z zasadami i przepisami, o których mowa w art. 44-46 ustawy – Prawo energetyczne.

W trakcie niniejszego postępowania administracyjnego, na podstawie zgromadzonego materiału dowodowego ustalono, że Przedsiębiorstwo opracowało taryfę zgodnie z zasadami określonymi w art. 44 i 45 ustawy – Prawo energetyczne i przepisami rozporządzenia Ministra Gospodarki z dnia 17 września 2010 r. w sprawie szczegółowych zasad kształtowania i kalkulacji taryf oraz rozliczeń z tytułu zaopatrzenia w ciepło (Dz. U. z 2010 r. Nr 194, poz. 1291), zwanego dalej „rozporządzeniem taryfowym”.



Ceny skalkulowane zostały przez Przedsiębiorstwo w oparciu o uproszczony sposób kalkulacji cen, zdefiniowany w § 13 rozporządzenia taryfowego.

Ustalony okres obowiązywania taryfy dla ciepła odpowiada okresowi stosowania taryfy wskazanemu w § 13 ust. 8 rozporządzenia taryfowego

Mając powyższe na uwadze orzeczono, jak w sentencji.

#### POUCZENIE

1. Od niniejszej decyzji przysługuje odwołanie do Sądu Okręgowego w Warszawie – Sądu Ochrony Konkurencji i Konsumentów, za moim pośrednictwem, w terminie dwutygodniowym od dnia jej doręczenia (art. 30 ust. 2 i 3 ustawy – Prawo energetyczne oraz art. 479<sup>46</sup> pkt 1 i art. 479<sup>47</sup> §1 Kodeksu postępowania cywilnego).
2. Odwołanie od decyzji powinno czynić zadość wymaganiom przepisanych dla pisma procesowego oraz zawierać oznaczenie zaskarżonej decyzji i wartości przedmiotu sporu, przytoczenie zarzutów, zwięzłe ich uzasadnienie, wskazanie dowodów, a także zawierać wnioski o uchYLENIE albo o zmianę decyzji – w całości lub części (art. 479<sup>49</sup> Kodeksu postępowania cywilnego). **Odwołanie należy przesłać na adres Południowego Oddziału Terenowego Urzędu Regulacji Energetyki – ul. Sokolska 65, 40-087 Katowice.**
3. Stosownie do art. 47 ust. 3 pkt 2 w związku z art. 31 ust. 3 pkt 2 i ust. 4 ustawy – Prawo energetyczne, taryfa wraz z informacją o decyzji oraz decyzją zostaną skierowane do ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego.
4. Stosownie do art. 47 ust. 4 ustawy – Prawo energetyczne, przedsiębiorstwo energetyczne wprowadza taryfę do stosowania nie wcześniej niż po upływie 14 dni i nie później niż do 45 dnia od dnia jej opublikowania.

Z upoważnienia Prezesa  
Urzędu Regulacji Energetyki



#### Otrzymuje:

Elektrociepłownia Chorzów „ELCHO” Sp. z o.o.  
ul. M. Skłodowskiej-Curie 30,  
41-503 Chorzów

Uiszczono opłatę skarbową w wysokości 10 zł.



ELEKTROCIEPŁOWNIA ELCHO

# Taryfa dla ciepła

NINIEJSZA TARYFA STANOWI  
ZAŁĄCZNIK  
DO DECYZJI PREZESA URE

z dnia 23.01.2013 r. OKA-4260-32(7)/2013/8033/XI/KT

Z upoważnienia  
Prezesa Urzędu Regulacji Energetyki  
Główny Specjalista  
Polecieniowego Oddziału Terenowego  
Urzędu Regulacji Energetyki  
w siedzibie w Katowicach  
*Andrzej Zawiazałec*

Chorzów 2013 r.

**Część 1****Objaśnienia pojęć zawartych w taryfie****Użyte w taryfie pojęcia oznaczają:**

<b>Ustawa</b>	Ustawa z dnia 10 kwietnia 1997 r. – Prawo energetyczne (Dz. U. z 2012 r. poz. 1059),
<b>Rozporządzenie taryfowe</b>	Rozporządzenie Ministra Gospodarki z dnia 17 września 2010 r. w sprawie szczegółowych zasad kształtowania i kalkulacji taryf oraz rozliczeń z tytułu zaopatrzenia w ciepło (Dz. U. z 2010 r. Nr 194 poz.1291)
<b>Rozporządzenie systemowe</b>	Rozporządzenie Ministra Gospodarki z dnia 15 stycznia 2007 r. w sprawie szczegółowych warunków funkcjonowania systemów ciepłowniczych (Dz. U. z 2007 r. Nr 16, poz. 92),
<b>Przedsiębiorstwo energetyczne</b>	Elektrociepłownia Chorzów „ELCHO” Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością z siedzibą w Chorzowie (zwana w dalszej części taryfy „ELCHO”) – podmiot prowadzący działalność gospodarczą w zakresie wytwarzania ciepła;
<b>Odbiorca ciepła</b>	Każdy, kto pobiera ciepło na podstawie umowy z przedsiębiorstwem energetycznym;
<b>Obiekt</b>	Budowla lub budynek wraz z instalacjami odbiorczymi;
<b>Układ pomiarowo-rozliczeniowy</b>	Dopuszczony do stosowania, zgodnie z odrębnymi przepisami, zespół urządzeń służących do pomiaru ilości i parametrów nośnika ciepła, których wskazania stanowią podstawę do obliczenia należności z tytułu dostarczania ciepła;
<b>Moc cieplna</b>	Ilość ciepła wytworzonego lub dostarczonego do podgrzania określonego nośnika ciepła albo ilość ciepła odebranego z tego nośnika w jednostce czasu;
<b>Zamówiona moc cieplna</b>	Ustaloną przez odbiorcę lub podmiot ubiegający się o przyłączenie do sieci ciepłowniczej największą moc cieplną, jaka w danym obiekcie wystąpi w warunkach obliczeniowych, która zgodnie z określonymi w odrębnych przepisach warunkami technicznymi oraz wymaganiami technologicznymi dla tego obiektu jest niezbędna do zapewnienia: <ol style="list-style-type: none"><li>a) pokrycia strat ciepła w celu utrzymania normatywnej temperatury i wymiany powietrza w pomieszczeniach,</li><li>b) utrzymania normatywnej temperatury ciepłej wody w punktach czerpalnych,</li><li>c) prawidłowej pracy innych urządzeń lub instalacji.</li></ol>
<b>Warunki obliczeniowe</b>	<ol style="list-style-type: none"><li>a) obliczeniowa temperatura powietrza atmosferycznego określona dla strefy klimatycznej, w której zlokalizowane są obiekty, do których jest dostarczane ciepło,</li><li>b) normatywna temperatura ciepłej wody.</li></ol>
<b>Nielegalne pobieranie ciepła</b>	Pobieranie ciepła bez zawarcia umowy, z całkowitym albo częściowym pominięciem układu pomiarowo-rozliczeniowego lub poprzez ingerencję w ten układ mającą wpływ na zafałszowanie pomiarów dokonywanych przez układ pomiarowo-rozliczeniowy.

**Część 2****Zakres działalności gospodarczej związanej z zaopatrzeniem w ciepło**

ELCHO prowadzi działalność gospodarczą w zakresie wytwarzania ciepła na podstawie koncesji na wytwarzanie ciepła z dnia 31 sierpnia 2000 r., nr WCC/869/8033/W/1/2/2000/AS udzielonej przez Prezesa Urzędu Regulacji Energetyki, z ostatnią zmianą z dnia 05.07.2012 r., nr WCC/869H/8033/W/6/2012/MST.

**Część 3****Podział odbiorców na grupy taryfowe**

Wszyscy odbiorcy ciepła stanowią jedną grupę taryfową zdefiniowaną jako: „Odbiorcy pobierający ciepło bezpośrednio ze źródła ciepła eksploatowanego przez ELCHO. Nośnikiem ciepła jest gorąca woda”.

**Część 4****Rodzaje oraz wysokość cen**

Ustalone w taryfie ceny nie zawierają podatku od towarów i usług (VAT). Podatek nalicza się zgodnie z obowiązującymi przepisami.

L.p.	Wyszczególnienie	Jednostka	Cena netto
1.	Cena za zamówioną moc cieplną Miesięczna rata	zł/MW zł/MW/m-c	66 564,00 5 547,00
2.	Cena ciepła	zł/GJ	21,65
3.	Cena nośnika ciepła	zł/m <sup>3</sup>	12,58

**Część 5****Zasady ustalania cen**

Ceny zamieszczone w części 4 taryfy dla ciepła, zostały ustalone zgodnie z zasadami określonymi w art. 44 i 45 Ustawy oraz w Rozporządzeniu taryfowym.

**Część 6****Warunki stosowania cen**

Ustalone w niniejszej taryfie ceny są stosowane przy zachowaniu parametrów jakościowych nośnika ciepła i standardów jakościowych obsługi odbiorców, które zostały określone w rozdziale 6 Rozporządzenia systemowego.

W przypadkach :

- a) niedotrzymania przez strony warunków umowy sprzedaży ciepła,
- b) uszkodzenia lub stwierdzenia nieprawidłowych wskazań układu pomiarowo rozliczeniowego,
- c) udzielania bonifikat przysługujących odbiorcy,
- d) nielegalnego poboru ciepła

stosuje się postanowienia określone w rozdziale 4 rozporządzenia taryfowego.

Z upoważnienia  
Prezesa Urzędu Regulacji Energetyki  
Główny Specjalista  
Południowego Oddziału Terenowego  
Urzędu Regulacji Energetyki  
z siedzibą w Katowicach

*[Podpis]*  
Zawiaźplec

Oplaty za nielegalne pobieranie ciepła oblicza się na podstawie cen za dostarczane ciepło, przy zastosowaniu stosownych przepisów ustawy z dnia 11 marca 2004 roku o podatku od towarów i usług (Dz.U. z 2011 r. nr 177, poz. 1054 z późniejszymi zmianami).

### **Część 7**

#### **Zasady wprowadzania zmian cen**

1. Przedsiębiorstwo energetyczne wprowadza taryfę do stosowania nie wcześniej niż po upływie 14 dni i nie później niż do 45 dnia od dnia jej opublikowania w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego.
2. ELCHO powinno powiadomić odbiorców o zmianie cen za dostarczane ciepło w ciągu jednego okresu rozliczeniowego od dnia tej zmiany.

z up. Prezesa Urzędu  
Regulacji Energetyki  
Główny Specjalista  
w Południowym Oddziale  
Terenowym  
Urzędu Regulacji Energetyki  
z siedzibą w Katowicach

**Andrzej Zawiązalec**